



ひと・まち・産業が躍動する「健康・交流都市 かのや」

# 広報かのや 【お知らせ版】

# Kanoya

KANOYA CITY PUBLIC RELATIONS

**9**  
September  
2017  
No.280



## タイ観光庁総裁が 28年ぶりの「ただいま」

7月19日、タイ政府観光庁総裁のユタサック・スパソーンさん(51歳)が、南町の榎原秀則さん宅を訪れました。

スパソーンさんは、23歳だった平成元年3月、「からいも交流」に参加し来鹿。榎原さん宅に2週間ほど滞在し、日本の農業や文化を学びました。

28年ぶりとなった今回の再会は、観光誘致で来日していた本人の強い希望により、実現したものです。スパソーンさんが榎原さんご夫婦を「お父さん、お母さん」と呼び抱擁すると、一同は思い出話に花を咲かせていました。



**募集・申請**

**Pick up**  
「鹿屋市プレミアム商品券」購入に必要な事前申込が始まります

- ◎内容 市内の指定店舗で1万円分使える「鹿屋市プレミアム商品券」を1万円で購入するために必要な事前申込
- ◎対象者 市内に住民登録のある人
- ◎購入上限額 1人あたり5万円かつ1世帯あたり10万円
- ◎申込総額が発行総額を上回る場合は、購入上限額を減額する場合有り
- ◎申込方法 専用の申込書を直接持参又は郵送、もしくはホームページ内から電子申請
- ◎申込書持参先 鹿屋商工会議所、かのや市商工会(串良・輝北・吾平)、市役所本庁、各総合支所のいずれか
- ◎申込書郵送先 鹿屋市プレミアム商品券発行事業実行委員会(鹿屋商工会議所内)  
〒893-0015  
鹿屋市新川町600  
☎0994-4213250

- ◎申込期間 9月11日(月)～25日(月) ※当日消印有効
  - ◎鹿屋市プレミアム商品券発行総額 6億6千万円
  - ◎商品券引換日時 10月25日(水)～31日(火) 10時～17時
  - ◎商品券引換会場 鹿屋商工会議所、輝北総合支所、串良公民館別館、吾平振興会館
  - ◎商品券使用期間 10月25日(水)～平成30年1月14日(日)
  - ◎商品券使用可能店舗 9月11日(月)までに鹿屋商工会議所ホームページに掲載
  - ◎市商工振興課(2階)  
☎0994-311164
- 「60代で60分のウォーキング」の参加者を募集
- ◎日時 9月25日(月) 9時30分～11時30分
  - ◎場所 市保健相談センター
  - ◎対象者 市内に在住する60歳～69歳の人
  - ◎定員 20人(定員になり次第締め切り)
  - ◎参加料 無料
  - ◎申込方法 直接又は電話
  - ◎申込期限 9月21日(木)
  - ◎市保健相談センター  
☎0994-412110

**市税は納期内に納めましょう!!**

- 固定資産税(第3期)
- 国民健康保険税(第3期)
- 介護保険料(第3期)

- 都市計画税(第3期)
- 後期高齢者医療保険料(第3期)

市税務課  
市健康保険課  
市高齢福祉課

☎ 31-1112  
☎ 31-1162  
☎ 31-1116

**納期限は  
10/2日**